

 <p>Bundesamt für Zivilschutz Office fédéral de la protection civile Ufficio federale della protezione civile Uffizi federal da la protecziun civila</p>	<p align="center">Detailetat/ Etat de détail</p> <p align="center">Z.000.518.30</p>
<p>ALN der Ausrüstung</p> <p align="right">273-0108</p> <p>NSA de l'équipement</p>	<p>Pflegematerial 3/II (GOPS) Textilien/ Kunststoff</p> <p>Matériel de soins 3/II (COP) Textiles/ matière synthétique</p>
<p>Preis der Ausrüstung</p> <p align="right">Fr. 4'685.--</p> <p>Prix de l'équipement</p>	<p align="center">Inbegriffene Detailetats/ Etats de détail y compris:</p>
<p>Erläuterungen und Hinweise:</p> <p>ALN-Kolonne</p> <p>★ Zeichen (ein bis vier Sterne) für verschiedene Hinweise.</p> <p>▼ Zeichen für Elemente und Batterien.</p> <p>Für alle Einsätze sind die Elemente und Batterien durch die Zivilschutzorganisationen zu beschaffen.</p> <p>Geräte dürfen nicht mit eingesetzten Elementen oder Batterien gelagert werden.</p> <p>● Verbrauchsmaterialzeichen.</p> <p>Betriebsstoffe und Verbrauchsmaterialien werden durch das BZS nicht nachgeliefert und sind durch die Zivilschutzorganisationen zu beschaffen.</p> <p>Mengen- und Benennungskolonne</p> <p>Masseinheiten wie m, kg, l usw unter der Mengenangabe.</p> <p>Benennung ab Datenbank.</p> <p>Preiskolonne</p> <p>Preise pro Stück, m, kg, l oder Paar, wenn keine Angabe in der Bemerkungskolonne.</p> <p>Preisänderungen bleiben vorbehalten.</p> <p>Bemerkungskolonne</p> <p>Nummern von inbegriffenen Detailetats.</p>	<p>Explications et remarques:</p> <p>Colonne des NSA</p> <p>★ Signes (une à quatre étoiles) pour différentes indications.</p> <p>▼ Signe pour éléments et batteries.</p> <p>Pour toutes les interventions, les éléments et les batteries doivent être acquis par les organisations de protection civile.</p> <p>Il ne faut pas emmagasiner les appareils en y laissant les éléments ou les batteries connectés.</p> <p>● Signe de matériel de consommation.</p> <p>L'OFPC ne fournit pas ultérieurement de carburants et de matériel de consommation. Il incombe aux organisations de protection civile de les acquérir.</p> <p>Colonne quantité et dénomination</p> <p>Unités de mesure telles que m, kg, l etc sous l'indication de quantité.</p> <p>Dénominations en provenance de la banque des données.</p> <p>Colonne des prix</p> <p>Prix par pièce, m, kg, l ou paire, si pas d'indication dans la colonne des remarques.</p> <p>Changements de prix réservés.</p> <p>Colonne des remarques</p> <p>Numéros des états de détail y compris.</p>
<p align="center">Mutationsanzeige/ Avis de modification:</p> <p align="center">75</p>	<p align="center">Ausgabedatum/ Date d'édition:</p> <p align="center">März 2001/Et</p>

ALN NSA NDEs	Menge und Benennung Quantité et dénomination Quantità e denominazione	Preis Prix Prezzo	Pro Pro Pro	Bemerkungen Remarques Osservazioni
273-0108	PFLEGEMATERIAL 3/II (GOPS) TEXTILIEN/KUNSTSTOFF MATERIEL DE SOINS 3/II (COP) TEXTILES/MATIERE SYNTHETIQUE BESTEHEND AUS JE - SE COMPOSANT CHAC DE	4685.00		00.000.518.30
330-4500	150 KRANKENHEMD OFFEN, 115CM CHEMISE OUVERTE POUR MALADES, 115CM	16.50		
333-5914	25 TRAEGER SCHUERZE FUER SCHWESTERN, WEISS LAENGE 70CM TABLIER A BRETELLES POUR INFIRMIERES, BLANC, LONGUEUR 70CM	14.00		
333-5916	50 TRAEGER SCHUERZE FUER SCHWESTERN, WEISS LAENGE 75CM TABLIER A BRETELLES POUR INFIRMIERES, BLANC, LONGUEUR 75CM	14.00		
333-5918	25 TRAEGER SCHUERZE FUER SCHWESTERN, WEISS LAENGE 80CM TABLIER A BRETELLES POUR INFIRMIERES, BLANC, LONGUEUR 80CM	14.00		
290-0570	10 STUETZKISSEN 80X58CM, FUELLUNG KUNSTSTOFF, WASCHBAR COUSSIN DE SOUTIEN 80X58CM, REMBOURRAGE EN MATIERE PLASTIQUE, LAVABLE	16.00		
290-0571	10 STUETZKISSEN 52X42CM, FUELLUNG KUNSTSTOFF, WASCHBAR COUSSIN DE SOUTIEN 52X42CM, REMBOURRAGE EN MATIERE PLASTIQUE, LAVABLE	10.00		
290-0572	10 STUETZKISSEN 52X22CM, FUELLUNG KUNSTSTOFF, WASCHBAR COUSSIN DE SOUTIEN 52X22CM, REMBOURRAGE EN MATIERE PLASTIQUE, LAVABLE	6.50		
272-4904	2000 EINLAGE 550X160MM PE, ZU URINFLASCHE SACHET 550X160MM PE, POUR URINAL	5.00	100 STK	
272-4908	5000 EINLAGE 460X400MM PE, ZU BETTSCHUESSEL SACHET 460X400MM PE, POUR VASE DE NUIT	7.50	100 STK	
815-0388	1 SORTIMENT INFEKTIONS-PROPHYLAXE PRO 50 LIEGESTELLEN ASSORTIMENT DE PROPHYLAXIE CONTRE LES INFECTIONS PAR 50 LITS BESTEHEND AUS JE - SE COMPOSANT CHAC DE	67.00		
273-4293	1 SCHACHTEL 400X400X210MM KARTON, FUER MEDIKAMENTE BOITE 400X400X210MM CARTON POUR MEDICAMENTS	3.00		
330-3247	2 FINGERHANDSCHUHE VINYL 24CM KLEIN LEICHT GEPUDERT 100 STK IN SPENDERKARTON GANTS VINYLE 24CM, PETITS 100 PIECES DANS BOITE	5.50		

ALN NSA NDEs	Menge und Benennung Quantité et dénomination Quantità e denominazione	Preis Prix Prezzo	Pro Pro Pro	Bemerkungen Remarques Osservazioni
330-3253	4 FINGERHANDSCHUH GUMMI, MITTEL, PUDERFREI 100 STUECK IN SCHACHTEL GANTS CAOUT 24CM, MOYENS, EXEMPT DE POUDRE, 100 PIECES DANS BOITE	5.50		
756-0990	2 GESICHTSMASKEN VLIES, EINMALGEBRAUCH 50 STUECK IN SCHACHTEL MASQUES FILTRANT VOILE DE CARDE, A UN SEUL USAGE, 50 PIECES DANS BOITE	7.00		
330-1117	1 SCHUERZEN 1250X750MM PE WEISS MIT BRUSTLATZ, 20 STUECK IN PAKET TABLIERS 1250X750MM PE BLANC AVEC PLASTRON, 20 PIECES DANS PAQUET	9.50		
123-0119	2 SCHUTZBRILLE MIT FARBLOSEN KUNSTSTOFF- GLAESERN UND INTEGRIERTEM SEITENSCHUTZ LUNETTES DE PROTECTION+VERRES INCOLORES MAT PLAST ET PROT LATERALE INTEGREE	3.50		